

## DECISIONE DELLA COMMISSIONE

del 1° luglio 1999

che stabilisce l'elenco delle regioni interessate dall'obiettivo n. 1 dei Fondi strutturali per il periodo dal 2000 al 2006

[notificata con il numero C(1999) 1770]

(1999/502/CE)

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea,

visto il regolamento (CE) n. 1260/1999 del Consiglio, del 21 giugno 1999, recante disposizioni generali sui Fondi strutturali <sup>(1)</sup>, in particolare l'articolo 3, paragrafo 2,

(1) considerando che l'articolo 1, primo comma, punto 1), del regolamento (CE) n. 1260/1999 stabilisce che l'obiettivo n. 1 dei Fondi strutturali mira a promuovere lo sviluppo e l'adeguamento strutturale delle regioni in ritardo di sviluppo;

(2) considerando che l'articolo 3, paragrafo 1, primo comma, del regolamento (CE) n. 1260/1999 dispone che l'obiettivo n. 1 concerne le regioni corrispondenti al livello II della nomenclatura delle unità territoriali statistiche (NUTS II), il cui prodotto interno lordo (PIL) pro capite, misurato sulla base degli standard del potere d'acquisto e calcolato con riferimento ai dati comunitari relativi al 1994, 1995 e 1996, disponibili al 26 marzo 1999, è inferiore al 75 % della media comunitaria;

(3) considerando che l'articolo 3, paragrafo 1, secondo comma, del regolamento (CE) n. 1260/1999 dispone che detto obiettivo concerne inoltre le regioni ultraperiferiche (dipartimenti francesi d'oltremare, Azzorre, Madera e isole Canarie), tutte con un PIL inferiore al 75 %, e le zone rientranti nell'obiettivo n. 6 durante il periodo 1995-1999 previsto dal protocollo n. 6 dell'atto di adesione dell'Austria, della Finlandia e della Svezia <sup>(2)</sup>;

(4) considerando che l'articolo 6, paragrafo 1, primo comma, del regolamento (CE) n. 1260/1999 dispone che, in deroga all'articolo 3 del medesimo regolamento, le regioni cui si applica nel 1999 l'obiettivo n. 1 in virtù del regolamento (CEE) n. 2052/88 del Consiglio, del 24 giugno 1988, relativo alle missioni dei Fondi a finalità strutturali, alla loro efficacia e al coordinamento dei loro interventi e di quelli della Banca europea per gli investimenti e degli altri strumenti finanziari esistenti <sup>(3)</sup>, modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 3193/94 <sup>(4)</sup>, e che non figurano all'articolo 3, paragrafo 1, del regola-

mento (CE) n. 1260/1999, beneficiano a titolo transitorio del sostegno dei Fondi nel quadro dell'obiettivo n. 1 dal 1° gennaio 2000 al 31 dicembre 2005;

(5) considerando che l'articolo 6, paragrafo 1, secondo comma, del regolamento (CE) n. 1260/1999 dispone che, all'atto dell'adozione dell'elenco di cui all'articolo 3, paragrafo 2, la Commissione definisce, secondo le disposizioni dell'articolo 4, paragrafi 5 e 6, di detto regolamento, l'elenco delle zone di livello NUTS III appartenenti a tali regioni che beneficiano a titolo transitorio, per il 2006, del sostegno dei Fondi nel quadro dell'obiettivo n. 1;

(6) considerando che l'articolo 6, paragrafo 1, terzo comma, del regolamento (CE) n. 1260/1999 dispone che tuttavia, nell'ambito del limite della popolazione delle zone di cui al secondo comma dello stesso paragrafo e nel rispetto dell'articolo 4, paragrafo 4, secondo comma, di detto regolamento, la Commissione, su proposta di uno Stato membro, può sostituire tali zone con zone di livello NUTS III o inferiori a questo livello che fanno parte di quelle regioni che soddisfano i criteri dell'articolo 4, paragrafi da 5 a 9; che la Commissione ha preso in considerazione le donande formulate a tale riguardo dagli Stati membri;

(7) considerando che l'articolo 6, paragrafo 1, quarto comma, del regolamento (CE) n. 1260/1999 dispone che le zone appartenenti alle regioni che non figurano nell'elenco di cui al secondo e terzo comma continuano a beneficiare, nel 2006, del sostegno del FSE, dello SFOP e del FEAOG, sezione «Orientamento», esclusivamente nell'ambito del medesimo intervento,

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

## Articolo 1

Le regioni interessate dall'obiettivo n. 1 sono elencate nell'allegato I.

Detto elenco è valido dal 1° gennaio 2000 al 31 dicembre 2006.

<sup>(1)</sup> GU L 161 del 26.6.1999, pag. 1.<sup>(2)</sup> GU L 1 dell'1.1.1995, pag. 11.<sup>(3)</sup> GU L 185 del 15.7.1988, pag. 9.<sup>(4)</sup> GU L 337 del 24.12.1994, pag. 11.

*Articolo 2*

Le regioni e le zone interessate dal sostegno transitorio nel quadro dell'obiettivo n. 1 sono elencate nell'allegato II.

Detto elenco è valido dal 1° gennaio 2000 al 31 dicembre 2005 o 31 dicembre 2006 rispettivamente per le regioni ivi indicate.

*Articolo 3*

Gli Stati membri sono destinatari della presente decisione.

Fatto a Bruxelles, il 1° luglio 1999.

*Per la Commissione*  
Monika WULF-MATHIES  
*Membro della Commissione*

---

## ALLEGATO I

**Elenco delle regioni NUTS II interessate dall'obiettivo n. 1 dei Fondi strutturali per il periodo dal 1° gennaio 2000 al 31 dicembre 2006**

**Germania**

Brandenburg  
 Mecklenburg-Vorpommern  
 Chemnitz  
 Dresden  
 Leipzig  
 Dessau  
 Halle  
 Magdeburg  
 Thüringen

**Grecia**

Anatoliki Makedonia, Thraki  
 Kentriki Makedonia  
 Dytiki Makedonia  
 Thessalia  
 Ipiros  
 Ionia Nisia  
 Dytiki Ellada  
 Sterea Ellada  
 Peloponnisos  
 Attiki  
 Vorio Aigaio  
 Notio Aigaio  
 Kriti

**Spagna**

Galicia  
 Principado de Asturias  
 Castilla y León  
 Castilla-La Mancha  
 Extremadura  
 Comunidad Valenciana  
 Andalucía  
 Región de Murcia  
 Ceuta y Melilla  
 Canarias

**Francia**

Guadeloupe  
 Martinique  
 Guyane  
 Réunion

**Irlanda**

Border Midlands and Western

**Italia**

Campania  
 Puglia  
 Basilicata  
 Calabria  
 Sicilia  
 Sardegna

**Austria**

Burgenland

**Portogallo**

Norte  
 Centro  
 Alentejo  
 Algarve  
 Açores  
 Madeira

**Finlandia**

Itä-Suomi  
 Väli-Suomi <sup>(1)</sup>  
 Pohjois-Suomi <sup>(1)</sup>

**Svezia**

Norra Mellansverige <sup>(1)</sup>  
 Mellersta Norrland <sup>(1)</sup>  
 Övre Norrland <sup>(1)</sup>

**Regno Unito**

South Yorkshire  
 West Wales and The Valleys  
 Cornwall and Isles of Scilly  
 Merseyside

<sup>(1)</sup> Unicamente le zone elencate nell'allegato I del protocollo n. 6 allegato all'atto d'adesione dell'Austria, della Finlandia e della Svezia.

## ALLEGATO II

**Elenco delle regioni e delle zone interessate dal sostegno transitorio nel quadro dell'obiettivo n. 1 dei Fondi strutturali per il periodo dal 1° gennaio 2000 al 31 dicembre 2006**

Stato membro	Sostegno transitorio dal 1° gennaio 2000 al	
	31 dicembre 2005 (*)	31 dicembre 2006
Belgio	Arrondissement d'Ath sauf la commune de Bernissart Arrondissement de Charleroi sauf les communes de: Chapelle-lez-Herlaimont Charleroi (à l'exception de l'ancienne commune de Mont-sur-Marchienne) Châtelet Courcelles Farciennes Fontaine-l'Évêque Manage Arrondissement de Mons sauf les communes de: Boussu Dour Frameries Hensies Mons (uniquement les communes de Jemappes, Flenu et Cuesnes) Quaregnon Quiévrain Colfontaine Arrondissement de Mouscron Arrondissement de Soignies sauf la commune de La Louvière (à l'exception de l'ancienne commune de Boussoit) Arrondissement de Thuin sauf les communes de: Anderlues Morlanwelz Arrondissement de Tournai	Arrondissement d'Ath uniquement la commune de Bernissart Arrondissement de Charleroi uniquement les communes de: Chapelle-lez-Herlaimont Charleroi (à l'exception de l'ancienne commune de Mont-sur-Marchienne) Châtelet Courcelles Farciennes Fontaine-l'Évêque Manage Arrondissement de Mons uniquement les communes de: Boussu Dour Frameries Hensies Mons (uniquement les communes de Jemappes, Flenu et Cuesmes) Quaregnon Quiévrain Colfontaine Arrondissement de Soignies uniquement la commune de La Louvière (à l'exception de l'ancienne commune de Boussoit) Arrondissement de Thuin uniquement les communes de: Anderlues Morlanwelz
Danimarca		
Germania	Kreis Berlin-Ost, Stadt	
Grecia		
Spagna		Comunidad Autonoma Cantabria

Stato membro	Sostegno transitorio dal 1° gennaio 2000 al	
	31 dicembre 2005 <sup>(1)</sup>	31 dicembre 2006
Francia		Arrondissements d'Avesnes, de Douai et de Valenciennes Région Corse
Irlanda	Dublin, Mid-East, Mid-West, South-West	South-East
Italia		Regione Molise
Lussemburgo		
Paesi Bassi	Provincia Flevoland	
Austria		
Portogallo	Lisboa e Vale do Tejo excepto Médio Tejo e Lezíria do Tejo	Médio Tejo e Lezíria do Tejo
Finlandia		
Svezia		
Regno Unito	Highlands and Islands except Islands Northern Ireland	Islands (1995 NUTS III boundaries)

<sup>(1)</sup> Le zone di seguito elencate continuano a beneficiare, nel 2006, del sostegno del FSE, dello SFOP e dei FEOAG, sezione «orientamento», nell'ambito del medesimo intervento.